

**COMMISSION REGULATION (EEC) No 3844/90  
of 28 December 1990**

**fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals<sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 3577/90<sup>(2)</sup>, and in particular Article 13 (5) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1676/85 of 11 June 1985 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy<sup>(3)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90<sup>(4)</sup>, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the first subparagraph of Article 13 (1) of Regulation (EEC) No 2727/75 provides that a levy must be charged on imports of the products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of that Regulation; whereas the levy is equal for each product to the threshold price less the cif price;

Whereas, the threshold prices for cereals and for wheat and rye flour, and wheat groats and meal, were fixed for the 1990/91 marketing year by Council Regulations (EEC) No 2734/75<sup>(5)</sup>, (EEC) No 1341/90<sup>(6)</sup>, (EEC) No 1344/90<sup>(7)</sup> and Commission Regulation (EEC) No 1573/90<sup>(8)</sup>;

Whereas, for the purpose of calculating the cif prices used to determine the levies, the Commission must take into account the factors indicated in Commission Regulation No 156/67/EEC<sup>(9)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 31/76<sup>(10)</sup>, and in particular the most favourable purchasing opportunities on the world market among those which are most representative of the real trend of the market, account being taken in particular of the need to prevent sudden variations likely to cause abnormal disturbances on the Community market; whereas the

quality of the goods offered must also be taken into account, whether this quality corresponds to the standard quality fixed in Council Regulations (EEC) No 2731/75<sup>(11)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2094/87<sup>(12)</sup>, and (EEC) No 2734/75, or whether adjustments need to be made by applying the coefficients of equivalence provided for in Commission Regulations No 158/67/EEC<sup>(13)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2124/87<sup>(14)</sup>, and No 159/67/EEC<sup>(15)</sup>;

Whereas the cif price is calculated for Rotterdam on the basis of the abovementioned elements, offers for other ports being adjusted, account being taken of the corrections necessitated by the differences in transport charges in relation to Rotterdam;

Whereas Council Regulation (EEC) No 715/90<sup>(16)</sup> lays down the arrangements applicable on agricultural products and certain goods resulting from the processing of agricultural products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the overseas countries and territories;

Whereas, in accordance with Article 18 (1) of Regulation (EEC) No 2727/75, the nomenclature provided for in this Regulation is incorporated in the combined nomenclature;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central rate, multiplied by the corrective factor provided for in the last paragraph of Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 1676/85,
- for the other currencies, an exchange rate based on an average of the ecu rates published in the *Official Journal of the European Communities*, C series, over a period to be determined, multiplied by the coefficient referred to in the preceding indent;

Whereas these exchange rates being those recorded on 27 December 1990;

<sup>(1)</sup> OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 353, 17. 12. 1990, p. 23.

<sup>(3)</sup> OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 1.

<sup>(4)</sup> OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 9.

<sup>(5)</sup> OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 34.

<sup>(6)</sup> OJ No L 134, 28. 5. 1990, p. 3.

<sup>(7)</sup> OJ No L 134, 28. 5. 1990, p. 7.

<sup>(8)</sup> OJ No L 149, 13. 6. 1990, p. 9.

<sup>(9)</sup> OJ No 128, 27. 6. 1967, p. 2533/67.

<sup>(10)</sup> OJ No L 5, 10. 1. 1976, p. 18.

<sup>(11)</sup> OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 22.

<sup>(12)</sup> OJ No L 196, 17. 7. 1987, p. 1.

<sup>(13)</sup> OJ No 128, 27. 6. 1967, p. 2536/67.

<sup>(14)</sup> OJ No L 197, 18. 7. 1987, p. 22.

<sup>(15)</sup> OJ No 128, 27. 6. 1967, p. 2542/67.

<sup>(16)</sup> OJ No L 84, 30. 3. 1990, p. 85.

Whereas on importation into Portugal of products listed in Annex XXIV to the Act of Accession an additional amount is added to the levy; whereas these amounts were set by Commission Regulation (EEC) No 3808/90 (1);

Whereas it follows from applying all the provisions of the abovementioned Regulations that the levies should be as set out in the Annex thereto; whereas these levies are altered only where variations in the components used to calculate them have the effect of increasing or reducing them by ECU 0,73 or more,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The import levies to be charged on the products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 2727/75 shall be as set out in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 1 January 1991.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 December 1990.

*For the Commission*

Ray MAC SHARRY

*Member of the Commission*

---

(1) OJ No L 367, 29. 12. 1990, p. 1.

## ANNEX

to the Commission Regulation of 28 December 1990 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

*(ECU/tonne)*

CN code	Levies
	Third country
0709 90 60	140,23 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
0712 90 19	140,23 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
1001 10 10	197,65 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
1001 10 90	197,65 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
1001 90 91	189,50
1001 90 99	189,50
1002 00 00	155,73 <sup>(4)</sup>
1003 00 10	147,87
1003 00 90	147,87
1004 00 10	145,40
1004 00 90	145,40
1005 10 90	140,23 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
1005 90 00	140,23 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
1007 00 90	142,08 <sup>(4)</sup>
1008 10 00	59,74
1008 20 00	126,27 <sup>(4)</sup>
1008 30 00	70,62 <sup>(5)</sup>
1008 90 10	<sup>(7)</sup> <sup>(7)</sup>
1008 90 90	70,62
1101 00 00	279,32 <sup>(6)</sup>
1102 10 00	232,04 <sup>(6)</sup>
1103 11 10	319,74 <sup>(6)</sup>
1103 11 90	300,57 <sup>(6)</sup>

<sup>(1)</sup> Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by ECU 0,60/tonne.

<sup>(2)</sup> In accordance with Regulation (EEC) No 715/90 the levies are not applied to products imported directly into the French overseas departments, originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'.

<sup>(3)</sup> Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by ECU 1,81/tonne.

<sup>(4)</sup> Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is applied in accordance with Regulation (EEC) No 715/90.

<sup>(5)</sup> Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by ECU 0,60/tonne.

<sup>(6)</sup> The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 (OJ No L 142, 9. 6. 1977, p. 10) and Commission Regulation (EEC) No 2622/71 (OJ No L 271, 10. 12. 1971, p. 22).

<sup>(7)</sup> The levy applicable to rye shall be charged on imports of the product falling within CN code 1008 90 10 (triticale).

<sup>(8)</sup> On importation into Portugal the levy is increased by the amount specified in Article 2 (2) of Regulation (EEC) No 3808/90.